

TRASCRIZIONE DELL' ATTO

N.º d'ordine 51.

L'anno mille ottocento quarantaquattro il giorno trenta
del mese di Novembre alle ore venti avanti di Noi
François Savoia Curciolino - ed uffiziale
dello Stato Cittile del comune di Torano
Ispica provincia di Calabria Città è comparso il Signor
Pietro Maria Tortino di anni trentatré di professione
brauciato domiciliato in Mogli contrada Tortina
e o ha presentato un bambino secondo che abbiamo
evidentemente riconosciuto, e ci ha dichiarato che lo stesso è nat-
to da Maria Dolores già prima moglie di Pietro
nata il giorno dieci febbraio trecentosessanta
e con loro abbia vissuto sino a oggi
noi come signore Francesco cognome non
giorno ventotto Novembre scorso ha lasciato
correva allora cinque giorni dalla
casa di Pietro abitazione

Lo stesso ha inoltre dichiarato di dare al Bambino il nome

Pietro Maria

La presentazione, e dichiarazione antedetta si è fatta alla pre-
senza di Donatuccio Tortino di anni trentatré
di professione brauciato domiciliato in Mogli
contrada Tortina e di François Savoia
di anni trentatré di professione brauciato domiciliato in Mogli contrada Tortina testimo-
ni intervenuti al presente atto e dal dichiarante prodotti.

Il presente atto, che abbiamo formato all'uso, è stato iscrit-
to sopra i due registri, letto al dichiarante, ed ai testimoni, ed
indì nel giorno, mese, ed anno come sopra, si è segnato da noi.

Giovanni Tortino Massimo Tortino
Saverio Tortino
Francesco Lanza

Indicazione del giorno in
cui è stato amministrato il
Sacramento del Battesimo.

N.º d'ordine 47

L'anno mille ottocento qua-
rantaquattro il giorno dieci
mese di Novembre
Il Parroco della Chiesa di
S. Biagio di Ispica

il giorno trenta
mese di Novembre
ci ha restituito il notamento
che noi l'abbiamo rimessa
nel giorno ventotto del
mese di Novembre anno
corrente

del soprascritto atto di na-
scita, in più del quale ha in-
dicato che il Sacramento del
battesimo è stato amministra-
to a detto bambino chiamato

Pietro Maria Tortino
nel giorno trenta del
mese di Novembre

In vista di un tale notamen-
to, dopo di averlo cifrato ab-
biamo disposto che fosse con-
servato nel volume de' docu-
menti al foglio num.

Abbiamo inoltre accusato al
Parroco la ricezione del me-
desimo, ed abbiamo firmato
il presente atto ch' è stato re-
stato sopra i due registri di
Nascita, ed indi lo abbiamo
segnato

Francesco Lanza

Giovanni Tortino